

हफ्तावार रिसाला : 398  
Weekly Booklet : 398

26 Farameen e Attar

# 26 फ़रामीने अऱ्तार

( अमीरे अहले सुनत के क़लम से )

(सफ़्हात 26)

शृंखला क्र. 1, अमीरे अहले सुनत, बानिये दावत इस्लामी, हृज़रत अल्लाह मौलाना अब्दु विलास

मुहम्मद इल्यास अऱ्तार क़ादिरी रज़वी

رَبِّكَمْ لَهُ الْحَمْدُ  
لِلَّهِ الْعَزِيزِ الْعَظِيمِ

## किताब पढ़ने की दुआ

दीनी किताब या इस्लामी सबक पढ़ने से पहले येह दुआ पढ़ लीजिये ﴿إِنَّ شَاءَ اللَّهُ أَرِيهِ مِمَّا  
जो कुछ पढ़ेंगे याद रहेगा ।

(अव्वल आखिर एक बार दुरूद शरीफ पढ़ लीजिये)

اللَّهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَانْشُعْ عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْأَكْرَامِ

(स्तोत्र 40/1)

## हफ्तावार रिसाला मुतालआ

اَللَّهُمَّ ! اَمْرَيْتَ اَهْلَ سُنْنَتِ  
मौलाना मुहम्मद इल्यास अत्तार क़ादिरी रज़वी ज़ियार्ड / خ़लीफ़ अमीरे अहले सुन्नत, बानिये दा'वते इस्लामी हज़रते अल्लामा  
/ دَامَتْ بَرَكَتُهُمُ الْعَالِيَّةُ / अबू उसैद उबैद रज़ा मदनी की जानिब से  
हर हफ्ते एक रिसाला पढ़ने या सुनने की तरगीब दी जाती है । مَا شَاءَ اللَّهُ ! लाखों  
इस्लामी भाई और इस्लामी बहनें येह रिसाला पढ़ या सुन कर अमीरे अहले सुन्नत  
/ ख़लीफ़ अमीरे अहले सुन्नत की दुआओं से हिस्सा पाते हैं । येह रिसाला Audio  
में दा'वते इस्लामी की वेबसाइट से फ़री डाउनलोड किया जा सकता है । इस रिसाले  
को सवाब की नियत से खुद भी पढ़ें और अपने मर्हूमीन के ईसाले सवाब के लिये  
तक्सीम करें । (शो'बा : हफ्तावार रिसाला मुतालआ)

नाम रिसाला : **26 फ़रामीने अन्तार** (अमीरे अहले सुन्नत के क़लम से)

मुअल्लिफ़ : शैख़े तरीक़त अमीरे अहले सुन्नत बानिये दा'वते इस्लामी हज़रते  
अल्लामा मौलाना अबू बिलाल मुहम्मद इल्यास अत्तार क़ादिरी रज़वी  
सिने तबाअत : रमज़ान 1446 सि.हि., मार्च 2025 ई.

ता'दाद : 0000

नाशिर : मक्तबतुल मदीना

## इलिज़ा

किसी और को येह रिसाला छापने की इजाज़त नहीं है ।

किताब की तबाअत में नुमायां ख़राबी हो या सफ़हात कम हों या बाइंडिंग में आगे पीछे हो गए  
हों तो मक्तबतुल मदीना से रुजूअ़ कीजिये ।

## पहले इसे पढ़ें

Read this first

**दुआए ख़लीफ़ए अमीरे अहले सुन्नतः** : या अल्लाह पाक! जो कोई 26 सफ़्हात का रिसाला : “**26** फ़रामीने अ़त्तार (अमीरे अहले सुन्नत के क़लम से)” पढ़ या सुन ले उसे अमीरे अहले सुन्नत का मन्जूरे नज़र और पसन्दीदा बना और उसे ख़ूब नेकी की दा’वत आम करने की तौफ़ीक अ़ता फ़रमा और उस से हमेशा हमेशा के लिये राज़ी हो जा। امين بجاهه خاتم النبِيِّن صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

**सब से ज़ियादा हूरें किस के लिये ? (दुर्जद शरीफ की फ़ज़ीलत)**

Who will receive the most Heavenly Maidens?  
(Virtue of sending Salât upon the Prophet)

**फ़रमाने आखिरी नबी** ﷺ : “**جन्नत में सब से ज़ियादा हूरें** उस शख्स को मिलेंगी जो मुझ पर सब से ज़ियादा दुर्जद पढ़ने वाला होगा।”  
(أفضل الصَّالِحَات لِلثَّمَانِي، ص 25)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

शैख़े तरीक़त, अमीरे अहले सुन्नत, बानिये दा’वते इस्लामी हज़रते अल्लामा मौलाना मुहम्मद इल्यास अ़त्तार क़ादिरी बड़ी इल्मी और रुहानी शाखिल्मय्यत हैं। आप की विलादत (Birth) 26 रमज़ानुल मुबारक 1369 हिजरी मुताबिक़ 8 जुलाई 1950 ई. को हुई, आप की ज़ात यादगारे अस्लाफ़ है (या’नी आप की बातों और किरदार से बुजुगाने दीन رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِم द्वारा की खुशबू आती है) इसी वज़ह से आप के इर्शादात हमारे लिये मशअ्ले राह (या’नी ज़िन्दगी गुज़ारने के बेहतरीन उसूल) हैं।

अल मदीनतुल इल्मय्या के शो’बे “हफ़्तावार रिसाला मुतालआ” की जानिब से पिछले साल (या’नी 2024 में) “**अमीरे अहले सुन्नत की**

**786 नसीहूतें”** नामी किताब मन्ज़रे आम पर आई और अब इस साल (या’नी 2025 में) अमीरे अहले सुन्नत की विलादत 26 रमज़ान शरीफ के मौक़अ़ पर एक और रिसाला बनाम “**26 फ़रामीने अ़त्तार ( अमीरे अहले सुन्नत के क़लम से )**” पेश किया गया जो आप के हाथों में है। ﷺ ! इस रिसाले में अमीरे अहले सुन्नत के हाथ की लिखी हुई तहरीर के साथ साथ कम्पोजिंग और उसी फ़रमान की इंग्लिश ट्रान्सलेशन भी मौजूद है ताकि अंग्रेज़ी पढ़ने वाले भी इस्तिफ़ादा (या’नी फ़ाएदा हासिल) कर सकें।

इस रिसाले को नेकी की दा’वत आम करने की अच्छी अच्छी निय्यत के साथ आम कीजिये और ढेरों सवाब कमाइये । अल्लाह करीम हमें अमीरे अहले सुन्नत की दीनी सोच के मुताबिक़ इख़्लास के साथ दीन की ख़िदमत करने, नेकी की दा’वत देने और बुराई से मन्अ़ करने की तौफ़ीक़ अ़ता फ़रमाए ।

इस साल (या’नी 26 रमज़ान शरीफ 1446 हिजरी) में अमीरे अहले سुन्नत دامْثُبَكَتْهُمْ أَعْلَيْهِمْ بِحِلْمٍ की उम्र हिजरी साल के मुताबिक़ 77 साल हो जाएगी, अल्लाह पाक की बारगाह में दुआ है कि अल्लाह करीम अमीरे अहले सुन्नत को सिह़तो आफ़ियत के साथ दराज़िये उम्र बिलख़ेर अ़ता फ़रमाए, आप के तमाम रूहानी जिस्मानी अमराज़ पर रहमत की नज़र करे और अल्लाह करीम आप के साए को हमारे सरों पर ख़ैरो आफ़ियत के साथ सलामत रखे । امِين بِجَاهِ خَاتَمِ النَّبِيِّنَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

तालिबे ग़मे मदीना व बक़ीअ़ व बे हिसाब मग़िरत  
अबू मुहम्मद ताहिर अ़त्तारी मदनी ﷺ  
शो’बा हफ़्तावार रिसाला मुतालआ

फरमाने आखिरी नबी ﷺ जिस ने मुझ पर एक बार दुरुदे पाक पढ़ा अल्लाह पाक उस पर दस रहमतें भेजता है । (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم)



## سab سے جیयادا محبّت

The most Love

”الْحَمْدُ لِلّٰهِ جُلُجُلٌ كَعَنَاتٍ كَبُرَشَ سَبَبَ طُحُّكَرٌ“  
 ”آخْرَى نَبِيٍّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ“ سے بیار ہے -  
 ان شاء اللّٰهُ الْكَرِيمُ صَرَا بِيَرٌ اپار ہے۔



“اَللّٰهُمَّ مُسْعِدِي كُلِّ شَيْءٍ اَنْتَ اَحَدٌ لَّهُمْ اَنْتَ اَحَدٌ“  
 مُسْعِدِي کو کوئی سچے پ्यार है । ”اَنْ شَاءَ اللّٰهُ اَكْرَمٌ“ مेरा बेड़ा पार है । ”

”اَللّٰهُمْ اَنْتَ اَكْبَرُ“ Out of all things in the universe,  
 I love the final Prophet ﷺ  
 most. ”اَنْ شَاءَ اللّٰهُ“ I will succeed.”

فَرَمَانَهُ آخِيَّرِيَّنَبِيٍّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
فَرَمَانَهُ آخِيَّرِيَّنَبِيٍّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ उस शख्स की नाक खाक आलूद हो जिस के पास मेरा ज़िक्र हो और वोह मुझ पर  
दुरुदे पाक न पढ़े।



## مُخْلِّس کौन ؟

Who is Sincere?

”مُخْلِّس وَهُوَ جُوَابِيُّ نِيَّاتِهِ إِذَا طَرَحَ فُحْشَاهَكَ“

”جَسَطَحَ إِنْيَ بُرَائِيَّاً فُهْشَاهَتَهُ -“



“मुख्लिस वोह है जो अपनी नेकियां इस तरह छुपाए जिस तरह  
अपनी बुराइयां छुपाता है।”

“The sincere person is the one who conceals his good deeds just as he hides his sins.”

فَرْمَانَ أَرْبِيْرِيْ نَبِيًّا مُّصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُوْ مُعَاشَ پَر دَسْ مَرْتَبَا تُرْكَدَ سَاكَنَ پَدَهْ أَلْلَهَ مَرْتَبَنَ نَاجِلَ فَرْمَاتَهُ هَيْ (بِرَّ)



## جشنِ میلاد نبی مُبارک ہے

Rejoice on the Mawlid

جشنِ ولادت کی خوشی اپنے مکان پر چراغاں کرنے کے  
لئے سماں اپنے بدن و لباس کو سنتوں سے اور کردار کو  
خوب روشن کیجئے۔

صلوا علی الکبیر! صلی اللہ علی مُحَمَّد

- الحوت-

جشنے vilādat کی خوشی میں اپنے مکان پر چراغاں کرنے کے ساتھ  
ساتھ اپنے بدن و لیباں کو سونتؤں سے اور کردار کو  
ہونے اخْلَاقُ سے خوب روشن کیجیے ।

“Alongside lighting up your home out of happiness for the Mawlid, thoroughly illuminate your body and clothes with the Prophetic *sunan*, and your conduct with good character.”

**फ्रमाने आखिरी नवी** : جس کے پاس میرا جیکہ ہووا اور اُس نے مुझ پر دُرُدے پاک ن پढ़ा تاہकीک  
بُوہ بُد بُرخا ہو گیا۔ (ابن علی)



# चेहरे की तरफ देखे जाना

## Staring at someone's Face

صلوٰۃ وسلام یا دعا یا نعمت خریف سنن والہ کے  
چہرے کی طرف دیکھ جانا اُس کیلئے پریشانی کا  
باعث ہو سکتا ہے۔

सलातो सलाम या दुआ़ा या ना'त शरीफ़ सुनने वाले के चेहरे की तरफ़ देखे जाना उस के लिये परेशानी का बाइस हो सकता है।

“Staring at the one who is listening to *ṣalāt* and *salām*, or a supplication or a Prophetic ode can become a cause of concern for him.”

फरमाने आखिरी नवी صلی اللہ علیہ و آلسہن و آلہ سہن जिस ने मुझ पर सुन्दर व शाम दस दस बार दुरूदे पाक पढ़ा उसे कियामत के दिन मेरी शपथ अत मिलेगी।  
(بُشْرَى)



दौलत

## Wealth

”وَهُوَ دُولَتٌ كَسْ كَامَكِيْ جُورَاهِ جَنَّتٍ مَيْ رُكَاوَثٌ بَنَّی“  
 یا اللہ کر کیا! اُس مال و دولت سے بیجا جوزادِ آخوند میں  
 میکی کا باعث اور راہِ جنت میں رُکَاوَثٌ بَنَّی۔

اصنِي بِجَاهِ خَاتَمِ النَّبِيِّنَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ



“वोह दौलत किस काम की जो राहे जन्त में रुकावट बने”

या अल्लाह करीम ! उस मालो दौलत से बचा जो ज़ादे आखिरत में कमी का  
امين بجاه خاتم النبئين صلى الله عليه وسلم और राहे जन्नत में रुकावट बने ।

“What use is that wealth which becomes an obstacle upon the path to Paradise!” O Allah Almighty, safeguard us from wealth that becomes a cause of our provisions for the Hereafter decreasing and an obstacle to Paradise. امِينُ بِحَجَّةِ الْنَّبِيِّنَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِّي وَسَلَّمَ

امين بجاه خاتم النبئين صلى الله عليه وآله وسلم

فَرَمَانَهُ أَخْيَرِيَّةُ الْجَنَاحِيَّةِ مُكَلِّمًا عَنِ الْأَعْمَالِ مُؤْمِنًا  
جَنَاحِيَّةٍ (بِرَّ وَنَّ)



## बोलना और तोलना

Think before speaking

پہلے تولو بعدی بولو کے مطابق عمل کرنے والا

دنیا و آخرت کی بے شمار آفاتوں سے بچ سکتا ہے۔



“पहले तोलो बा’द में बोलो” के मुताबिक़ अमल करने वाला  
दुन्या व आखिरत की बे शुमार आफ़तों से बच सकता है।

“The one who ‘thinks first and speaks after’ can save himself from many calamities of this world and the Hereafter.”

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ جَلَّ لِنَهَاءِ تَعَالَى عَنْهُ مَا يُحِبُّ وَمَا يُنْهِيٌ  
जो मुङ्ग पर रोजे जुमुआ दुरूद शरीफ पढ़ेगा मैं कियामत के दिन उस की शफ़ाअत  
करूँगा । (اکابر)



## बे ए 'तिबार शख्स'

Untrustworthy Person

”جھوٹا شخص“ معاشرے میں  
بے اعتماد ہو جاتا ہے۔



“झूटा शख्स” मुआशरे में बे ए 'तिबार हो जाता है ।

“A liar loses his trustworthiness in society.”

फ्रमाने आखिरी नबी ﷺ जिस के पास मेरा ज़िक्र हुवा और उस ने मुझ पर दुरुदे पाक न पढ़ा उस ने जन्मत का रास्ता छोड़ दिया।



## ने'मत पर शुक्र

Gratefulness upon receiving a Blessing

اللَّهُ يَأْكُلُ كُلَّ بَرَّ نِعْمَتٍ كَا شُكْرًا / اَكْرَنَاحِبَسْعَيْدٌ، عِبَادَتٌ كَوَفِيقٍ  
مَلَّا بَهِيْعَلِمِ نِعْمَتٍ لَّيْ - اَلْحَمْدُ لِلَّهِ يَرْبُزُكَ بَعْدِ يَا دَائِنَ بَرَّ



اللَّهُ يَأْكُلُ كَا شُكْرًا كَرَبَنَسْ كَمُجَعَسْعَادَتٍ مَلَّتٍ لَّيْ -  
شُكْرِنِعْمَتٍ كَنِيْتَ سَهِيْلَهِ كَهْنَابَهِيْ / اَيْ شُكْرٍ لَّيْ -

(مدح عباد لكتبة سعادت على إسلام نعمت ببلور ادائے شکر کہتا ہوں : الحمد لله)

अल्लाह पाक की हर ने'मत का शुक्र अदा करना चाहिये, इबादत की तौफीक मिलना भी अःज़ीम ने'मत है, اَللَّهُمَّ हर नमाज़ के बा'द याद आने पर अल्लाह पाक का शुक्र अदा करने की मुझे सआदत मिलती है।

शुक्रे ने'मत की निय्यत से "الحمد لله" कहना भी "अदाए शुक्र" है।

(मदनी फूल लिखने की सआदत मिली इस ने'मत पर भी बतौरे  
अदाए शुक्र कहता हूँ : )

"We should be grateful for every bounty of Allah Almighty, and having the ability to worship is a great blessing. اَللَّهُمَّ After each prayer, when I remember, I have the honour of thanking Allah Almighty." (Saying "الحمد لله" with the intention of showing gratitude for a blessing is also an expression of gratefulness.)

(I had the honour of writing a pearl of wisdom, so I express gratitude for this blessing by saying اَللَّهُمَّ)

फ्रमाने आखिरी नवी عَلَيْهِ اللَّهُ وَسَلَّمَ मुझ पर दुरुदे पाक की कसरत करो बेशक तुम्हारा मुझ पर दुरुदे पाक पढ़ना तुम्हारे लिये पाकिजी का बाड़ा है।  
(سردیں) (ب)



एहसास

## Sense of Responsibility

"احساسیں ختم کے داری کا فقدان (یعنی نہ ہونا یا کم ہونا)

«یہ وُدنیا کے کاموں میں رکاوٹ کا بایث ہوتا ہے۔»



“एहसासे जिम्मेदारी का फुकूदान (या’नी न होना या कम होना)

दीनो दुन्या के कामों में रुकावट का बाइस होता है।”

“Not having a sense of responsibility (either completely or partially) is an obstacle in both religious and worldly works.”

फ्रमाने आखिरी नबी ﷺ जिस के पास मेरा ज़िक्र हो और वोह मुझ पर दुर्दशीफ़न पढ़े तो वोह लोगों में से कन्जूस तरीन शाख़ा है। (سناء)

الله

## सफ़र का لुत्फ़

The Pleasure of Travelling

بُوسَكَ تُونَقَاهِيْنِ نِيپَى رَكَّهْ كَرْسَفَرْ كَالْطَفْ اَهْمَائِيْنِ،  
كَاشِيْ! اَكْسِيْ عُورَتْ يَا بَيْ بَعْدَ سَاعَاتْ بُورَدْ پَرْ  
بَ اَخْتِيَارْ بَهْيَ نَظَرْنَهْ پَرْ بَے۔

हो सके तो निगाहें नीची रख कर सफ़र का लुत्फ़ उठाएं, काश !  
किसी ओरत या बेहूदा साइन बोर्ड पर बे इख़िलयार भी नज़र न पड़े ।

“If possible, gain the pleasure of travelling with the gaze lowered. If only the gaze were not to fall upon a woman or an indecent billboard, even unintentionally.”

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ तुम जहां भी हो मुझ पर दुरुद पढ़ो कि तुम्हारा दुरुद मुझ तक पहुंचता है। (ابن ماجہ)



## इबादत पर कुव्वत

Strength for Worship

کافی صرف لذت کیلئے نہ کھایا جائے بلکہ کافی تے وقت  
بیہ نیت کر لیجئے: "اللہ پاک کی عبادت پر قوّت حاصل  
کرنے کے لئے کھارہ سوں۔"



खाना सिर्फ़ लज्ज़त के लिये न खाया जाए बल्कि खाते वक्त  
येह नियत कर लीजिये : “अल्लाह पाक की इबादत पर कुव्वत  
हासिल करने के लिये खा रहा हूं ।”

“Food should not be eaten merely for gratification, rather make this intention at the time of eating: I am eating to gain energy to worship Allah Almighty.”

फरमाने आखिरी नबी ﷺ जो लोग अपनी मजालिस से अल्लाह पाक के ज़िक्र और नबी पर दुरूद शरीफ पढ़े बिगेर उठ गए तो वोह बदबूदार मुदर्दार से उठे । (طب العان)



## इन्सान की पहचान

### Recognition of People

”غُصْنے میں انسان کے صہبِ کرام کا امتحان ہوتا ہے اور“

”غُصْنے میں انسان کی بیان ہو جاتی ہے۔“



“गुस्से में इन्सान के सब्र का इम्तिहान होता है और गुस्से में इन्सान की पहचान हो जाती है ।”

“It is in anger that a person’s patience is tested, and it is in anger that a person is recognised.”

**फूरमाने आखिरी नबी ﷺ** जिस ने मुझ पर रोजे जुमआ दो सो बार दुर्घटे पाक पढ़ा उस के दो सो साल के गुनाह मउआफ होंगे। (بخاری)



અચ્છે બચ્ચે

# Good Children

جھوٹ بگوں کے خیں صیٰ اچھی طرح یہ  
بات بھا دینی چاہئے کہ "اچھے بچے گھر کی بات  
بائرنی کیا کرتے"



छोटे बच्चों के ज़ेहन में अच्छी तरह ये ह बात बिठा देनी चाहिये कि  
“अच्छे बच्चे घर की बात बाहर नहीं किया करते ।”

“Inculcate it firmly into the minds of your children that good children do not mention household matters outside the home.”

فَرِمَانُهُ آخِيَّرِي نَبِيٌّ مُّصَدِّقٌ لِّلْكِتَابِ مُّعَذِّبٌ عَنِ الْجَنَّاتِ رَحِيمٌ (اکلِ الْبَرِّ مَدِينَةٌ)

## مہبّت بढ़ाएं

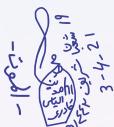
Increase Love



”چھوٹے سے چھوٹا فرد بلکہ جیسے بھی کوئی بات کرے تو اسے

تو پُرہ سے سنتے کی عادت بنائیے، اُسے اہمیت دیجئے۔“

إن شاء الله الرحمن لوگ آپ سے محبت کریں گے۔



“छोटे سے छोटا فرد بلکہ بچھا بھی کوई بات کरے تو  
उसے تواজوہ سے سुनنے کی آدات بنایے، उसे अहमियत दीजिये।”  
إن شاء الله الرحمن لوگ آپ سے محبت کرے گے ।

“If a young person or even a child is talking, give them importance. **إِنْ شَاءَ اللَّهُ**  
People will show you love.”

फूरमाने आखिरी नबी ﷺ की मुझ पर कसरत से दुरुदे पाक पढ़ो बेशक तुम्हारा मुझ पर दुरुदे पाक पढ़ना तुम्हारे गानाहों के लिये मगिफतर है । (بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ)



नरमी गरमी

## Benefits of Gentleness



”جو کام نرمی سے نکلتا  
ہے وہ گھر میں سے نیپوں نکلتا۔“

“जो काम नरमी से निकलता है वोह गरमी से नहीं निकलता ।”

“The result which is attained with gentleness cannot be attained with harshness.”

**फूरमाने आखिरी नवी** की जिसने किताब में सुझ पर दुरुदे पाक लिखा तो जब तक मेरा नाम उस में रहेगा फिरइश्ते उस के लिये इसिगफर (या 'नी बखिराश की दाओ) करते रहेंगे। (४)



# रोजाना जाएंजा

# Daily Accountability

روزانہ FIXTIME پر دن بھر کے اپنے نیک و بد اعمال کا جائزہ لیکر مزید بتھری لانے کا ذہن بناتے ہوئے رسالہ: "نیک اعمال" کے خانے پڑ کر چھٹے۔



रोज़ाना Fix Time पर दिन भर के अपने नेक व बद आ'माल का जाएजा ले कर मजीद बेहतरी लाने का जेहन बनाते हुए रिसाला :

“नेक आ’माल” के खाने पूर कीजिये ।

“With the intention of bettering yourself, at a fixed time every day, analyse the good and bad deeds you did throughout the day and fill in the *Pious Deeds* booklet.”

فَرَمَانَ أَخْبَرِيْ نَبِيُّ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُوْ مُعْذَنْجَرَ بِالْمَدِينَةِ الْمُكَ�بِلَةِ لِلْمَدِينَةِ الْمُبَارَكَةِ، مَنْ دَعَاهُ مُؤْمِنٌ فَلَمْ يَأْتِهِ بِمُؤْمِنٍ، وَمَنْ دَعَاهُ كُفَّارٌ فَلَمْ يَأْتِهِ بِكُفَّارٍ (يَوْمَ الْقِيَامَةِ) (بَشِّارٌ)



## نےکیوں کے خڑانا

Treasure of good Deeds

”جس کے پاس اپنے جتنا مفہوم سب سے ہو گا اُسے کہاں  
نیکیوں کے خزانے کی بھروسہ اُتنی یعنی سُورت ہو گی، لہذا  
وہاں شیطان بہت زیادہ زور لگا دے گا۔“



“जिस के पास ईमान जितना मज़बूत होगा उस के पास नेकियों के खड़ाने की भी उतनी ही कसरत होगी, लिहाज़ा वहां शैतान बहुत ज़ियादा ज़ोर लगाएगा।”

“The stronger one's faith, the more good deeds he will have amassed, so Satan will try his utmost to exert influence upon him.”

فَرَمَانَهُ آخِيَّرِي نَبِيٌّ  
بَرَوْجِيْ كِيَّا مَتْ لَوْغُونْ مِنْ سَمْ سَمْ  
جِيَّا دَا تُرُوكَدَهُ بَاكَهُ هَوْجَهُنْ | (۷)



## شِدْقُول بَنَا إِي

Create a Schedule

جَوْهِيْ جَاهِتَهُ كَهُ اُسْ كَادَهُ ضَرَائِعْ نَهُ اُسْ كَوْجَهُ بَهْتَهُ كَهُ  
(وزَرَكَهُ اِنْهُ دَبِيْ وَدُنْيَوِيْ كَاصِعَهُ كَشِيدُول بَنَا لَهُ -



जो येह चाहता है कि उस का वक़्त ज़ाएअ़ न हो उस को चाहिये कि  
रोज़मरा के अपने दीनी व दुन्यवी कामों का शिड्चूल बना ले ।

“The one who desires to not waste any time should make a daily schedule for his religious and worldly activities.”

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ जिसने मुझ पर एक मर्तवा दुरुदे पाक पढ़ा अल्लाह पाक उस पर दस रहमतें भेजता और उस के नाम से 'आ' माल में दस नेकियां लिखता है। (بخاری)



## नप्रिसच्यात समझिये

## Understand people's Temperament

”کسی کو سچھانے کیلئے اُس کے منصب اور اُس کی نفسیات کو پہنچ پیش نظر (کھنا چاہئے)۔“



“किसी को समझाने के लिये उस के मन्सब और उस की नफिसय्यात को भी पेशे नजर रखना चाहिये ।”

“When advising someone, keep in mind their status and temperament.”

फरमाने आखिरी नबी ﷺ शबेِ جुमुआ और रोजेِ جुमुआ मुझ पर दुरूद की कसरत कर लिया करो जो ऐसा करेगा कि यामत के दिन मैं उस का शफ़ीٰ अ॒ व गवाह बनूगा । (طبابا॒ان)

اللَّهُمَّ

## अमीरे अह्ले सुन्नत की मस्जिदे बैत

The Ameer of Ahl al-Sunnah's Masjid al-Bayt

الحمد لله رب العالمين اللهم اجعل عبادك يحيى الوداع (٢٤ رمضان ١٤٤٢ھ) كـو  
می نے بیت البقیع کے اپنے کمرے کے ریکر حصہ کـو  
”مسجد بیت“ بنایا اور اس کا نام ”فیضانِ رمضان“  
رکھا۔ اللہ پاک صبور فرمائے اور ادب کی توفیق حخشتے۔  
صـمـنـ



جُمُعْدُنْ عَلِيُّ الْحَمْدُ لِلَّهِ جُمُعْدُنْ عَلِيُّ الْحَمْدُ لِلَّهِ (24 रमज़ानुल मुबारक 1442 हि.) को  
मैं ने बैतुल बक़ीअ॑ के अपने कमरे के एक हिस्से को  
”मस्जिदे बैत“ बनाया और उस का नाम ”फैज़ानِ रमज़ान“ रखा ।  
अल्लाह पाक क़बूल फ़रमाए और अदब की तौफ़ीक बख़्शो । आमीन

”الْحَمْدُ لِلَّهِ“ On the farewell Friday (24 Ramadan 1442 AH), I made a part of my room in Bayt al-Baqī‘ into a masjid al-bayt, and named it ‘Faizan-e-Ramadan’ . May Allah Almighty accept it and allow me to honour it.” امین

فَرَمَانَ أَخْيَرِي نَبِيٌّ  
عَلَى شَعَّالٍ عَنْهُدَةٍ وَمَسْلَمٍ  
جَوَ مُعْذَنْجَارَةَ دُرُّ دَرَدَ  
أَلْلَاهُ أَهَمَّ بَعْدَهُمْ  
لِيَخْتَاتَهُ  
أَوْرَ كَيْرَاتَ  
عَدُودَ دَهَادَ  
جِيَتَنَا هُنَّا! (بِرَّانِي)



## وا'دا خیلاؤ فی

Breaking Promises



"وعده خلافني  
كابر يفعه نبي -"

"وا'دا خیلاؤ فی نے ک بندوں کا تریکھا نہیں!"

"Breaking promises is not the way of the pious."

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ जब तुम रसूलों पर दुरुद पढ़ो तो मुझ पर भी पढ़ो, बेशक मैं तमाम जहानों के रब का रसूल हूँ। (تَعَالَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَبَرَّهُ وَسَلَّمَ)



## ग़ीबत

Backbiting

غَنِيَّةٍ كَرَنَا أَوْ رَجَانِ بِوْ جَهَ كَرَسَنَا  
وَنُونَ كَنَا حَكَ سُونِسِ -



“ग़ीबत करना और जान बूझ कर सुनना दोनों गुनाह के काम हैं।”

“Backbiting and intentionally listening to backbiting are both sinful acts.”

فَرَمَانَ اللَّهُ عَزَّ ذِيَّلَهُ عَلَىٰ نَبِيٍّ مُّصَدَّقٍ فَلَمَّا دَعَهُ أَهْلَ الْمَدِينَةِ إِلَيْهِ أَتَاهُمْ مَوْلَانَهُمْ مُحَمَّداً صَلَّى اللَّهُ عَزَّ ذِيَّلَهُ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَسَلَّمَ فَأَنْجَاهُمْ مِّنْ أَذَىٰ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ فَلَمَّا دَعَهُمْ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَزَّ ذِيَّلَهُ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَسَلَّمَ إِلَيْهِمْ أَتَاهُمْ مَوْلَانَهُمْ فَأَنْجَاهُمْ مِّنْ أَذَىٰ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ مुझ पर दुरूद पढ़ कर अपनी मजालिस को आरास्ता करो कि तुम्हारा दुरूद पढ़ना बरोज़े कियामत तुम्हारे लिये नूर होगा । (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)



## سَلَامٌ

Salām



”سلام حبیت کے دروازے“  
”کے دروازے کی جانی (KEY) سے -“

”سلام مहब्बत के दरवाजे की चाबी (या'नी KEY) है ।“

”*Salām* is the key to the door of love.”

फ़ेरमाने आखिरी नबी ﷺ शबे जुमुआ और रोजे जुमुआ मुझ पर कसरत से दुरूद पढ़ा क्यूं कि तुम्हारा दुरूद  
मुझ पर पेश किया जाता है। (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)



## نुक़سान न पहुंचाइये !

Do not cause Harm

”اگر (صلحاً فوپ کو) نفع نہیں لہنی سکتے تو“

”نُصُاحَةٍ مَنْتَ لَهُنَّى وَ -“



“अगर (मुसल्मानों को) नफ़्अ़ नहीं पहुंचा सकते तो  
नुक़सान भी मत पहुंचाओ ।”

“If you cannot benefit (a Muslim) then at least do not cause harm.”

फ़रमाने आखिरी नबी ﷺ मुसलमान जब तक मुझ पर दुरुदे पाक पढ़ता रहता है फ़िरिश्ते उस पर रहमतें भेजते रहते हैं, अब बैदे की मरज़ी कम पढ़े या ज़्यादा। (۲۴)



## ग़मे मदीना

Yearning for Madīna

زبان کا قفل صدینہ جب تک رہتا ہے،  
غمِ صدینہ کی لذت ملی رہتی ہے،  
بولنے چُلے جانے سے وہ کیفیت باقی رہنا مشکل ہے۔  
الموت۔

ज़बान का कुफ़्ले मदीना जब तक लगा रहता है,  
ग़मे मदीना की लज़्ज़त मिलती रहती है, बोलते चले जाने से वोह कैफ़ियत बाक़ी रहना मुश्किल है।

“For as long as one controls their tongue, they continue to delight in yearning for al-Madinah al-Munawwarah; it is difficult to maintain this state whilst continuously speaking.”

فُرمانے آخِری نبیٰ جس نے یہ کہا ﴿كَلَّا إِنَّمَا تَعَالَى عَنْهُوَ الْمُنْكَرُ﴾ ساتھ فیرستہ اک ہزار دن تک اسکے لیے نکیاں لیکھتے رہے گے۔ (بخاری)



## اید کیس کی؟

Who is Eid for?

”عید اُسی نہیں جس نے نئے کپڑے پہن لئے“

”عید تو اُس کی ہے جو عذاب الٰہ سے درگی۔“



”اید اس کی نہیں جس نے نए کپڈے پہن لیے،  
اید تو اس کی ہے جو عذاب الٰہ سے درگی۔“

”Eid is not for the one who wears new clothes, Eid is for the one who became fearful of divine punishment.”

आगले हफ्ते का रिसाला

